

# *Sir Mannelig (Herr Mannelig)* *Garmarna*

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 0 0 1 0 1 2 0
A	1 2	2 1.	1 2
D			

**Early one morning before the sun did rise**      **And the birds sang their sweet song**  
 Bittida en morgon innan solen upprann      Innan foglarna började sjunga

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 1 0
A	1 2	2 1.	1 2      2 0 1-0 1
D			(Play last two notes lightly)

**The mountain troll proposed to the fair squire**      **She had a false deceitful tongue**  
 Bergatrollet friade till fager ungersven      Hon hade en falskeliger tunga

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 0 0 1 0 1 2 4
A	1 2	2 1.	1 2
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**      **For all that I'll gladly give you**  
 Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig      För det jag bjuder så gerna

D	2 2 3 2 1 0	0 1 0	
A	1.	1 2	2 1.
D			

**You may answer only yes or no**      **Will you do so or no**  
 I kunnen väl svara endast ja eller nej      Om i viljen eller ej

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 0 0 1 0 1 2 0
A	1 2	2 1.	1 2
D			

**To you I will give the twelve great steeds**      **That graze in a shady grove**  
 Eder vill jag gifva de gångare tolf      Som gå uti rosendelunde

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 1 0
A	1 2	2 1.	1 2 2 0 1-0 1
D	(Play last two notes lightly)		

**Never has a saddle been mounted on their backs**    **Nor had a bit in their mouths**  
 Aldrig har det varit någon sadel uppå dem    Ej heller betsel uti munnen

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 0 0 1 0 1 2 4
A	1 2	2 1.	1 2
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**    **For all that I'll gladly give you**  
 Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig    För det jag bjuder så gerna

D	2 2 3 2 1 0	0 1 0
A	1.	1 2 2 1.
D		

**You may answer only yes or no**    **Will you do so or no**  
 I kunnen väl svara endast ja eller nej    Om i viljen eller ej

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 0 0 1 0 1 2 0
A	1 2	2 1.	1 2
D			

**To you I will give the twelve fine mills**    **That stand between Tillo and Terno**  
 Eder vill jag gifva de qvarnarna tolf    Som stå mellan Tillö och Ternö

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 1 0
A	1 2	2 1.	1 2 2 0 1-0 1
D	(Play last two notes lightly)		

**The mill stones are made of the reddest brass**    **And the wheels are silver-laden**  
 Stenarna de äro af rödaste gull    Och hjulen silfverbeslagna

D	2 2 3 2 1 0.	0 1 0	0 0 0 1 0 1 2 4
A	1 2	2 1.	1 2
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**    **For all that I'll gladly give you**  
 Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig    För det jag bjuder så gerna

D	<b>2 2 3 2 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1.</b>	<b>1 2 2 1.</b>
D		

**You may answer only yes or no**  
I kunnen väl svara endast ja eller nej

**Will you do so or no**  
Om i viljen eller ej

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2</b>
D			

**To you I will give the gilded sword**  
Eder vill jag gifva ett förgyllande svärd

**That jingles from fifteen gold rings**  
Som klingar utaf femton guldringar

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2 2 0 1-0 1</b>
D			(Play last two notes lightly)

**And strike with it in battle as you will**  
Och strida huru I strida vill

**On the battlefield you will conquer**  
Stridsplatsen skolen i väl vinna

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 4</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2</b>
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**  
Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig

**For all that I'll gladly give you**  
För det jag bjuder så gerna

D	<b>2 2 3 2 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1.</b>	<b>1 2 2 1.</b>
D		

**You may answer only yes or no**  
I kunnen väl svara endast ja eller nej

**Will you do so or no**  
Om i viljen eller ej

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1</b>	<b>1 2</b>
D			

**To you I will give a brand new shirt**  
Eder vill jag gifva en skjorta så ny

**The lustrous best for to wear**  
Den bästa I lysten att slita

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2 2 0 1-0 1</b>
D	(Play last two notes lightly)		

**It is not sewn with needle or thread**  
Inte är hon sömnad av nål eller trå

**But crocheted of the whitest silk**  
Men virkat av silket det hvita

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 4</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2</b>
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**  
Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig

**For all that I'll gladly give you**  
För det jag bjuder så gerna

D	<b>2 2 3 2 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1.</b>	<b>1 2 2 1.</b>
D		

**You may answer only yes or no**  
I kunnen väl svara endast ja eller nej

**Will you do so or no**  
Om i viljen eller ej

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2</b>
D			

**Gifts such as these I would gladly receive**  
Sådana gåfvor jag toge väl emot

**If you were a Christian woman**  
Om du vore en kristelig qvinna

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2 2 0 1-0 1</b>
D	(Play last two notes lightly)		

**But I know you are the worst mountain troll from the spawn of Necken & the devil**  
Men nu så är du det värsta bergatroll

**Af Neckens och djävulens stämma**

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 4</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1.</b>	<b>1 2</b>
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**  
Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig

**For all that I'll gladly give you**  
För det jag bjuder så gerna

D	<b>2 2 3 2 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1.</b>	<b>1 2 2 1.</b>
D		

**You may answer only yes or no**  
I kunnen väl svara endast ja eller nej

**Will you do so or no**  
Om i viljen eller ej

*(Play next part more slowly)*

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1. 1 2</b>	
D			

**The mountain troll ran out the door**  
Bergatrollet ut på dörren sprang

**She wailed and she shrieked so loudly**  
Hon rister och jämrar sig svåra

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 1 0</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1. 1 2</b>	<b>2 0 1 - 0 1</b>
D			(Play last two notes lightly)

**Had I gotten that handsome squire**  
Hade jag fått den fager ungersven

**From my torment I would be free now**  
Så hade jag mistat min plåga

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 4</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1. 1 2</b>	
D			

**Sir Mannelig, Sir Mannelig won't you marry me**  
Herr Mannelig herr Mannelig trolofven i mig

**For all that I'll gladly give you**  
För det jag bjuder så gerna

D	<b>2 2 3 2 1 0.</b>	<b>0 1 0</b>	<b>0 0 0 1 0 1 2 4</b>
A	<b>1 2</b>	<b>2 1. 1 2</b>	
D			

**You may answer only yes or no**  
I kunnen väl svara endast ja eller nej

**Will you do so or no.**  
Om i viljen eller ej